



THÔNG CÁO BÁO CHÍ

CƠ QUAN ĐẠI DIỆN THƯỜNG TRÚ TẠI VIỆT NAM
NGÂN HÀNG PHÁT TRIỂN CHÂU Á

Phòng 701-706
Tòa nhà Mặt trời sáng Hồng
23 Phan Chu Trinh
Quận Hoàn Kiếm,
Hà Nội, Việt Nam
Tel: (84-4) 933-1374 to 76
Fax: (84-4) 933 1373

ADB VÀ NHẬT BẢN HỖ TRỢ PHÁT TRIỂN DOANH NGHIỆP NHỎ VÀ VỪA, PHÁT TRIỂN CÁC KỸ NĂNG NGHỀ

HÀ NỘI, VIỆT NAM (ngày 25/7/2008) – Hôm nay, các hiệp định tiếp nhận hỗ trợ kỹ thuật viện trợ không hoàn lại đã được ký kết để giúp Việt nam chuẩn bị chương trình phát triển doanh nghiệp nhỏ và vừa (DNNVV) lần thứ hai và dự án tăng cường kỹ năng nghề. Hai khoản viện trợ không hoàn lại có tổng trị giá 1,1 triệu USD được tài trợ từ Quỹ đặc biệt của Chính phủ Nhật Bản.

Tại lễ ký tổ chức tại Ngân hàng Nhà nước Việt nam, Phó Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Nguyễn Văn Bình, Thứ trưởng Bộ Lao động, Thương binh và Xã hội Đàm Hữu Đắc và Giám đốc Quốc gia ADB tại Việt nam Ông Ayumi Konishi đã ký các hiệp định với sự chứng kiến của Ông Kazuhiro Iryu, đại diện của Sứ quán Nhật Bản.

Trong những năm gần đây, Việt nam đã tiến hành một số cải cách lớn để cải thiện môi trường kinh doanh cho các DNNVV bao gồm việc xây dựng một khuôn khổ chính sách cho phát triển DNNVV giai đoạn 2006-2010, đơn giản hóa hệ thống đăng ký và cấp phép, và tăng cường khả năng của các DNNVV trong việc tiếp cận đất đai, tài chính và công nghệ. Những cải cách này được hỗ trợ thông qua chương trình phát triển DNNVV lần thứ nhất.

Hỗ trợ kỹ thuật viện trợ không hoàn lại trị giá 500.000 USD này sẽ giúp chuẩn bị chương trình phát triển DNNVV lần thứ hai tiếp theo chương trình phát triển DNNVV lần thứ nhất với mục tiêu tiếp tục thúc đẩy cải thiện môi trường kinh doanh tại Việt nam. Một gói chính sách sẽ được xây dựng để thực hiện trong giai đoạn 2008-2010 dựa trên kế hoạch phát triển DNNVV 5 năm của Việt nam. Một báo cáo đánh giá sẽ được thực hiện về những trở ngại đối với sự phát triển của khu vực tư nhân.

Khoản Hỗ trợ kỹ thuật khác trị giá 600.000 USD sẽ giúp xây dựng “dự án tăng cường kỹ năng nghề” với mục tiêu thúc đẩy đào tạo kỹ năng nghề nhằm đáp ứng tốt hơn nhu cầu về lao động có tay nghề trong các ngành chủ chốt của khu vực công nghiệp và dịch vụ. Hệ thống giáo dục đào tạo dạy nghề ở Việt nam cần những cải thiện đáng kể nhằm đáp ứng việc đào tạo các kỹ năng ở mức độ cao hơn với sự tham gia rộng rãi hơn của khu vực tư nhân. Hỗ trợ kỹ thuật sẽ tập trung vào (i) đánh giá đối tượng tham gia của các tổ chức đào tạo nghề để đánh giá sự phù hợp của việc đào tạo mà đối tượng tham gia nhận được đối với các nhu cầu của thị trường lao động, (ii) xác định các vấn đề then chốt nhằm cải thiện đào tạo kỹ năng ở các mức độ, (iii) xây dựng chiến lược dài hạn để cải thiện việc đào tạo các đối tượng lao động có tay nghề

thông qua việc quản lý các tổ chức tốt hơn, cải thiện chất lượng đào tạo, và tăng tổng số đối tượng tham gia đào tạo tại các tổ chức đào tạo nghề, và (iv) thiết kế một dự án để giải quyết những khó khăn và nhu cầu của thị trường lao động.

“Hai khoản hỗ trợ kỹ thuật viện trợ không hoàn lại này rất kịp thời khi Việt nam đang hướng tới trở thành quốc gia có mức thu nhập trung bình” - Ông Konishi phát biểu - “Hỗ trợ kỹ thuật để chuẩn bị hai dự án quan trọng mà các dự án sẽ được hỗ trợ bằng khoản vay lớn hơn trong tương lai gần. Việt nam cần tiếp tục tăng trưởng bất chấp những khó khăn hiện nay về kinh tế, và sự phát triển của các DNNVV và nguồn lao động có tay nghề sẵn có sẽ là điều kiện tiên quyết quan trọng cho sự thành công về kinh tế của đất nước”.

ADB, với trụ sở chính đóng tại Manila, Phi-líp-pin, hoạt động với sứ mệnh hướng tới giảm đói nghèo ở khu vực Châu Á và Thái Bình Dương thông qua tăng trưởng kinh tế toàn diện, tăng trưởng bền vững về môi trường và hội nhập khu vực. Được thành lập năm 1966, hiện nay ADB có 67 nước thành viên, trong đó gồm 48 nước thành viên trong khu vực. Năm 2007, ADB đã phê duyệt 10,1 tỷ USD cho các khoản vay, 673 triệu USD cho các dự án viện trợ không hoàn lại và 243 triệu USD cho các khoản hỗ trợ kỹ thuật.

Media Inquiries

VRM ADB NR 15/08

Ayumi Konishi
Tel: (84-4) 933-1374 to 76
E-mail: akonishi@adb.org

Electronic versions of ADB news releases

ADB Online Media Center: media.adb.org
ADB website: www.adb.org